

26

JUZGADO CUARTO DE CIRCUITO CIVIL DEL PRIMER CIRCUITO JUDICIAL DE PANAMÁ. Panamá, treinta y uno (31) de agosto de dos mil seis (2,006).

AUTO No. 1227-2006

VISTOS:

La firma forense **INFANTE & PÉREZ ALMILLANO**, apoderados judiciales de **HILDA PIZA LUCOM** o **HILDA ANTONIA PIZA BLONDET**, han solicitado a este Tribunal Medida Conservatoria o de Protección General a favor de su representada y en contra de **RICHARD SAM LEHMAN**.

Importante resulta señalar que este despacho mediante Auto No. 1025/173-06 de fecha 5 de julio de 2006, nombró al señor **RICHARD CHARLES LEHMAN**, como albacea testamentario dentro del proceso de sucesión testada de **WILSON CHARLES LUCOM** (Q.E.P.D.), ventilado en este Tribunal.

Contra dicha decisión apeló el Lcdo. **JOSÉ SALVADOR MUÑOZ**, apoderado judicial de la señor **HILDA P. LUCOM**, concediéndose esencialmente dicha apelación en efecto devolutivo y posteriormente ateniéndonos a lo dispuesto por el Artículo 1129 del Código Judicial, el tribunal revocó de oficio dicha decisión mediante Auto No. concediéndose la apelación en el efecto diferido.

Lo anterior quiere decir que la decisión en la que se nombró al señor **RICHARD CHARLES LEHMAN**, como albacea testamentario, no se encuentra ejecutoriada toda vez que se encuentra apelada y por tanto no está en firme.

Mediante Auto No. 1219-2006/82s-06 de 29 de agosto de 2,006, se admitió la presente medida conservatoria, fijando como fianza para su práctica en la suma de B/. 1,000.00.

Los apoderados judiciales del actor consignaron en el Tribunal mediante Diligencia No. 99 de 30 de agosto de 2006, Certificado de garantía, emitido por el Banco Nacional de Panamá No. 0113336 constituido en efectivo, por lo cual es del caso acceder a lo pedido, decretando la medida conservatoria solicitada.

En mérito de lo expuesto, la suscrita **JUEZ CUARTA DE CIRCUITO CIVIL DEL PRIMER CIRCUITO JUDICIAL DE PANAMÁ**, administrando justicia en nombre de la República y por autoridad de la Ley, **DECRETA MEDIDA**

- 26 -

CONSERVATORIA O DE PROTECCIÓN GENERAL a favor de HILDA PIZA LUCOM e HILDA ANTONIA PIZA BLONDET contra de RICHARD SAM LEHMAN, con pasaporte L 550-757-44-081-0, la cual consiste en lo siguiente:

□ **IMPEDIR**, que RICHARD SAM LEHMAN con pasaporte L 550-757-44-081-0, valiéndose de la designación como albacea testamentario de la sucesión testamentaria de WILSON CHARLES LUCOM (Q.E.P.D.), ejecute actos de administración, establecimiento de gravámenes o cualesquiera actos de disposición de los bienes de propiedad del causante a saber:

1. Cuenta de ahorros No. 04-01-02-004975-0 de Banco General, S.A.;
2. Cuenta corriente No. 03-01-01-005520-7 de Banco General, S.A.;
3. Cuenta corriente conjunta No. 03-01-01-021234-0 de Banco General, S.A.;
4. Cuenta No. 1112 de Banco General, S.A.;
5. Cuenta No. 01-013785-3 del Banco Nacional de Panamá;
6. Cuenta de Ahorros No. 1216544 del Banco Nacional de Panamá;
7. Cuenta Corriente No. 01-20-6957-5 de Banvivienda, S.A.;
8. Finca No. 24073, rollo 2141 complementario, documento 1 de la sección de propiedad horizontal del Registro Público, provincia de Panamá, propiedad de Inmobiliaria DELNOR, S.A.;
9. Finca No. 3008, tomo 345, folio 500, actualizada al documento digitalizado No. 126071, de la sección de propiedad del Registro Público, provincia de Coclé, de propiedad de HACIENDA SANTA MÓNICA, S.A.;
10. Finca No. 1564, folio 144, actualizada al documento digitalizado No. 126071, de la sección de propiedad del Registro Público, provincia de Coclé de propiedad de HACIENDA SANTA MÓNICA, S.A.;
11. Finca No. 11272, inscrita al tomo 1564, folio 150, actualizada al documento digitalizado No. 126071, de la sección de propiedad del Registro Público, provincia de Coclé de propiedad de HACIENDA SANTA MÓNICA, S.A.;
12. Finca No. 35619, inscrita al documento digitalizado No. 855658, de la sección de propiedad del Registro Público, provincia de Coclé de propiedad de HACIENDA SANTA MÓNICA, S.A.;
13. La cuota parte de la Finca No. 38749, inscrita al rollo 5367, documento 1 de la sección de propiedad horizontal del Registro Público, provincia de Panamá, que corresponda a WILSON CHARLES LUCOM (Q.E.P.D.) quien en vida portaba pasaporte No. 042172824;

LOPEZ AND DURAN

Interpreting and Translating

420 South Dixie Highway, Suite 2L

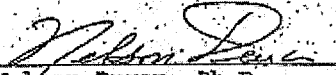
Coral Gables, Florida 33146

Tel. (305) 461-4699 * Fax (305) 461-4799

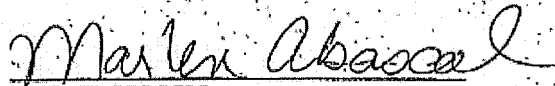
CERTIFICATE OF ACCURACY

STATE OF FLORIDA)
) SS.
COUNTY OF DADE)

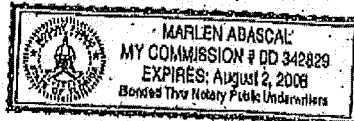
Before me, a notary public in and for the State of Florida at large, appears Nelson Duran, Ph.D., who is personally known to me, a certified court interpreter, qualified by the Administrative Office of the United States Courts, for and on behalf of Lopez and Duran Interpreting and Translating, who, after being duly sworn, deposes and says that he is fully versed in the Spanish and the English languages, and that the foregoing is a true and correct translation of the attached document consisting of two pages, and that this is the last of the attached.


Nelson Duran, Ph.D.

Sworn to and subscribed this fourth day of December, 200 4.


MARLEN ABASCAL
Notary Public,
State of Florida at Large.

My commission expires:



The utmost care has been taken to ensure the accuracy of all translations. Lopez and Duran Interpreting and Translating and its employees shall not be liable for any damages due to negligence or error in typing or translation.